Zweitschrift / 2° originale

Nr. 10

Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal

Centro residenziale di cura Media Pusteria

Beschluss des Verwaltungsrates

Delibera del consiglio di amministrazione

Prot. Nr.	Sitzung vom / Seduta del	Uhr – Ore
_____	**27.01.2015**	**08:30**

Nach Erfüllung der im geltenden E.T.G.O. enthaltenen Formvorschriften wurden für heute die Mitglieder dieses Verwaltungsrates einberufen. Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente T.U.O.C., vennero per oggi convocati i membri di questo consiglio d'amministrazione. Sono presenti:

			A.E.A.G	A.U.A.I	(*¹)
Albert GEIREGGER	Präsident	Presidente			
Cristina GIANOTTI	Vizepräsidentin	Vice-presidente			
Johann WOLFSGRUBER	Verwaltungsrat	Consigliere			
Alfons HOPFGARTNER	Verwaltungsrat	Consigliere			
Meinhard TÖCHTERLE	Verwaltungsrat	Consigliere	X		

E.A. = Entschuldigt abwesend bei der Sitzung Assente giustificato alla seduta	U.A. = Unentschuldigt abwesend bei der Sitzung Assente ingiustificato alla seduta	(*) = Abwesend bei der Behandlung und Abstimmung dieses Gegenstandes Assente durante la trattazione e la votazione del presente oggetto

Schriftführer: der Direktor, Herr | Segretario: il direttore, sig.

Werner MÜLLER

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Frau | Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la signora

Albert GEIREGGER

in seiner Eigenschaft als Präsident den Vorsitz. | nella sua qualità di presidente assume la presidenza.

Gegenstand:

Genehmigung des dreijährigen Plans zur Korruptionsvorbeugung 2015 – 2017 des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal.

Oggetto:

Approvazione del piano triennale di prevenzione della corruzione 2015 – 2017 del consorzio-azienda centro residenziale di cura Media Pusteria.

Genehmigung des dreijährigen Plans zur Korruptionsvorbeugung 2015 – 2017 des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal.

Vorausgeschickt, dass die kürzlich erlassenen Gesetzesbestimmungen zur Korruptionsbekämpfung in der öffentlichen Verwaltung eine Reihe von spezifischen Vorbeugungsmaßnahmen vorsehen, die einschneidende Auswirkungen auf Organisation und Arbeitsverhältnisse der öffentlichen Verwaltungen und Gebietskörperschaften haben;

dass im Jahr 2012 das Gesetz Nr. 190/2012 mit Bestimmungen zur Vorbeugung und Unterdrückung von Korruption und Illegalität in der öffentlichen Verwaltung, den öffentliche Verwaltungen verbindlich vorgeschrieben hat, Pläne zur Prävention der Korruption zu erstellen;

dass die Vereinigte Staat-Regionen-Konferenz am 24.07.2013 das vorgesehene Übereinkommen getroffen hat, das als Frist für die Einführung des Korruptionsbekämpfungsplans durch die Verwaltungen den 31. Januar 2014 festlegt;

nach Einsichtnahme in den Beschluss des Verwaltungsrates Nr. 13/2014 vom 28.01.2014 mit welchem der Direktor als Verantwortlicher für die Vorbeugung und Bekämpfung der Korruption ernannt worden ist;

nach Einsichtnahme in den provisorischen Plan zur Korruptionsvorbeugung 2014 – 2016, genehmigt mit Beschluss Nr. 23/2014 vom 26.02.2014 und für notwendig gehalten diesen zu überarbeiten;

nach Einsichtnahme in den vom Verantwortlichen für die Vorbeugung und Bekämpfung der Korruption vorgelegten Dreijahresplan (2015-2017) zur Vorbeugung und Bekämpfung der Korruption;

aufgrund des vorgegebenen Termins vom 31.01.2015 gegenständliche Maßnahme als unmittelbar vollstreckbar zu erklären;

In Kenntnis der positiven Gutachten im Sinne des Art. 81 des D.P.Reg. vom 01. Februar 2005, Nr. 3/L. in geltender Fassung.

Aufgrund
- des geltenden Haushaltsvoranschlages des laufenden Finanzjahres;
- der geltenden Satzung des Konsortiums;
- des Einheitstextes der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung der Autonomen Region Trentino-Südtirol (D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L), abgeändert durch das D.P.Reg. vom 03.04.2013, Nr. 25;

Approvazione del piano triennale di prevenzione della corruzione 2015 – 2017 del consorzio-azienda centro residenziale di cura Media Pusteria.

Premesso che le recenti disposizioni normative volte a combattere i fenomeni di corruzione nella P.A. prevedono una serie di specifiche misure di prevenzione che ricadono in modo notevole e incisivo sull'organizzazione e sui rapporti di lavoro di tutte le amministrazioni pubbliche e degli enti territoriali;

che nel 2012 la L. n. 190 (Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella Pubblica Amministrazione ha imposto, che le pubbliche amministrazioni si dotino di Piani di prevenzione della corruzione;

che la Conferenza Unificata Stato regioni del 24/07/2013 ha sancito la prevista intesa la quale ha definito che il 31 gennaio 2014 sarà il termine ultimo entro il quale le Amministrazioni dovranno adottare il Piano Anticorruzione;

vista la deliberazione del Consiglio di Amministrazione n. 13/2014 del 28.01.2014 con la quale il direttore è stato nominato responsabile della prevenzione e repressione della corruzione

visto il piano triennale provvisorio di prevenzione della corruzione 2014 – 2016 approvato con delibera n. 23/2014 del 26.02.2014 e ritenuto opportuno aggiornarlo;

visto il piano triennale della prevenzione della corruzione 2015-20107 presentato dal responsabile delle prevenzione e la repressione della corruzione;

visto il termine del 31.01.2015 di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile;

Preso atto dei pareri favorevoli ai sensi dell'art. 81 del D.P.Reg. 1 febbraio 2005, n. 3/L, nel testo vigente.

Visto
- il vigente bilancio di previsione dell'anno finanziario corrente;
- il vigente statuto del consorzio;
- il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni (D.P.Reg. 01.02.2005, n. 3/L); modificato con D.P.Reg 03.04.2013, n. 25;

e s c h l i e ß t

DER VERWALTUNGSRAT

einstimmig durch Handerheben:

1. in Anwendung des Gesetzes Nr. 190/2014 den beiliegenden Dreijahresplan zur Vorbeugung der Korruption für die Jahre 2015 – 2017 zu genehmigen;

2. genannten Plan auf der institutionellen Internetseite des Altenheimes zu veröffentlichen und der Abteilung für das öffentliche Verwaltungswesen mittels E-mail (piani.prevenzionecorruzione@funzionepubblica.it) durch Angabe des entsprechenden links mitzuteilen, wobei der vorgeschriebene Betreff „comunicazione del P.T.P.C“ (Mitteilung des dreijährigen Plans zur Prävention der Korruption) anzugeben ist;

3. zur Kenntnis zu nehmen, dass diese Maßnahme keine Ausgabe mit sich bringt.

IL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

d e l i b e r a

ad unanimità dei voti espressi per alzata di mano:

1. in applicazione della Legge n. 190/2012 di approvare l'allegato piano triennale della prevenzione della corruzione per gli anni 2015 – 2017;

2. di pubblicare detto piano sul sito istituzionale della Casa di Riposo e trasmetterlo al dipartimento della funzione pubblica (piani.prevenzionecorruzione@funzionepubblica.it) mediante indicazione del link, riportando nell'oggetto della email la dicitura richiesta "comunicazione del P.T.P.C" (Piano Triennale di prevenzione della corruzione);

3. di dare atto che la presente deliberazione non comporta alcuna spesa.

Gutachten zur Beschlussvorlage

(im Sinne des D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 81, in geltender Fassung)

Genehmigung des dreijährigen Plans zur Korruptionsvorbeugung 2015 – 2017 des Konsortium-Betriebes Wohn- und Pflegeheime Mittleres Pustertal.

Parere sulla proposta di delibera

(ai sensi della D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 81, nel testo vigente)

Approvazione del piano triennale di prevenzione della corruzione 2015 – 2017 del consorzio-azienda centro residenziale di cura Media Pusteria.

Administratives Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage.

Parere tecnico-amministrativo

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di delibera.

Buchhalterisches Gutachten

Der Unterfertigte erteilt hiermit sein
positives Gutachten
hinsichtlich der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Beschlussvorlage.

Mit dieser Maßnahme ist keine Ausgabe verbunden.

Parere contabile

Il sottoscritto esprime
parere favorevole
in ordine alla regolarità contabile sulla presente proposta di delibera.

Il presente provvedimento non comporta alcuna spesa.

DER DIREKTOR IL DIRETTORE

Gez./f.to: Werner Müller

Bruneck, **27.01.2015,** Brunico

Für die Richtigkeit der Abschrift/Per copia conforme all'originale
Bruneck, 27.01.2015, Brunico

Der Direktor/Il direttore
Werner Müller

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, approvato e sottoscritto

Der Vorsitzende – il presidente

gez./fto **Albert GEIREGGER**

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Werner MÜLLER**

Dieser Beschluss wird heute und für 10 aufeinanderfolgende Tage auf der Internetseite des Wohn- und Pflegeheimes Mittleres Pustertal veröffentlicht.

Questa delibera viene pubblicata oggi e per 10 giorni consecutivi sul sito internet del centro residenziale di cura Media Pusteria.

30.01.2015

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Werner Müller**

Für die Richtigkeit der Abschrift

Per copia conforme all'originale

Der Direktor – Il direttore

Werner Müller

☐ Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung ist er vollstreckbar geworden am

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è diventata esecutiva in data

☒ Gemäß D.P.Reg. Nr. 3/L/2005, Art. 79, in geltender Fassung wurde er für sofort vollstreckbar erklärt.

In base al D.P.Reg. n. 3/L/2005, art. 79, nel testo vigente è stata dichiarata immediatamente esecutiva.

27.01.2015

Der Direktor-Il direttore

gez./fto **Werner Müller**

Jede Bürgerin / jeder Bürger kann gegen diesen Beschluss während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist an der Amtstafel des Konsortiums Einspruch beim Verwaltungsrat des Konsortiums erheben. Rechtlich Interessierte können innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einbringen. Bei öffentlichen Arbeiten gilt eine verkürzte Frist von 30 Tagen.

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni all'albo pretorio del Consorzio, presentare a questa delibera opposizione al consiglio di amministrazione del Consorzio. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può, chi vi abbia interesse, presentare ricorso alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale. Nel caso di lavori pubblici vale un termine di 30 giorni.